

Előfizetési árak:

Egész évre . . . 200 Lel
Félévre . . . 100 .
Negyedévre . . . 50 .
Egyes szám ára 4 L.
Megjelenik minden szombaton.
Kéziratokat nem adunk vissza.
Telefonszám: 35.

DÉVA ÉS VIDÉKE

Szerkesztőség:
Regina Maria-u. 12., hová a
lapszemléi részét illető min-
den közlemény intézendő
Kiadóhivatal:
Deva, Regina Maria-u. 12.
hová az előfizetések és hír-
detések küldendők.

Szerkesztő:
KOVÁCS KÁROLY.

Felelős szerkesztő:
SZÉKELY LAJOS.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI HETILAP.

C. F. R. nyelvrendelet

A C. F. R. egyik legújabb rendeletében elrendelte, hogy alkalmazottai csak románul beszélhetnek. Ha pedig az utas nem tud románul, akkor — valószínű, hogy így intézkedik a rendelet — tolmácsot kell igénybe venni, még akkor is, ha a tisztviselő történetesen tud az utas nyelvén.

E rendelet lehetetlenségére és tarthatatlanságára nem kell rámutatnunk. Hála azonban a tisztviselői engedelmességnek, éppen a dévai állomáson tapasztaltuk annak abszurditását.

Egy dévai magyar hölgy jegyet kért magyarul a vasuti pénztárnál. A pénztáros hölgy románul kérdezte, hogy mit akar. Természetes, hogy nem tudták megérteni egymást és harmadik személy közbejöttével intézték el a dolgot.

Nem tudjuk, hogy a pénztáros hölgy tudott-e magyarul, vagy sem, de az bizonyos, hogy jól betartotta a rendeletet. Mert ha tudott is magyarul, nemcsak hogy nem beszélt, de nem is értett más nyelven, mint a hivatalos nyelven. Kétségtelen azonban, hogy a tisztviselő nem hibás, ha ilyen kellemetlenségek előfordulnak.

Hanem hibás az és azok, aki vagy akik ezt a lehetetlen rendeletet kiadták. Jól

van: csak belföldivel nem szabad más nyelven értekezni, mint románul. De hogy ismerik fel a belföldit és külföldit? És hogy jön hozzá a CFR., hogy engem rászoritson az államnyelv használatára akkor, amikor az alkalmazott az én nyelvem is tud? Nem gondolják, hogy egy kicsit furcsán jön ki, parancsolnt annak, aki mégis csak nagyobb ur, mint az, aki a rendeletet kiadta? Mert talán elismerik, hogy az utas ur a maga pénzéért. Vagy a magyarok és másnyelvűek pénzére nem reflektálnak?

Nem hisszük, hogy a CFR. olyan jól állana, hogy ne reflektálna pénzre. Valószínű azonban, hogy rosszul állásának az az oka, hogy ilyen rendeletek gyártásával foglalja el magát és nem gondoskodik más dolgainak elintézéséről. A vasutnál nem nyelvre és tolmácsra van szükség és olyan ellenőrré, aki arra ügyel fel, hogy a nyelvrendelet be van-e tartva, hanem mozdonyra, vagonokra, munkásokra és munkára.

Nem beszélni tehát, hanem dolgozni, mert, ha nem beszélünk, akkor nincs nyelvkérdés. Csak a traccsoló ér rá figyelni, hogy ki, hogy beszél, mert a traccsoló nem dolgozik.

Jelen cikkünkben foglalt CFR. nyelvrendeletet azóta — állítólag — már visszavonták. Mult heti számunk számára írt cikkünket azonban mégis leközöljük — tisztán történelmi adatként.

Jóváhagyták Déva város 1927 évi költségvetését

A minisztériumból a napokban érkezett meg Déva város tanácsához a város 1927 évi költségvetése. A miniszter nagyjában és egészében jóváhagyta a város által felterjesztett költségvetést, úgy, hogy a város terveit és céljait a miniszter sehohsem huzta át.

A költségvetés 6,345 793.20 lei bevételt és kiadást tüntet fel. Ebből 1,476,493.20 leit az állam ad a városnak különféle címenek taxa comunalából és vámokból pedig 3,089.600 leit fog a város bevételezni. Lakbérékből 793,255 lei, a moziból pedig 800,000 lei fog bruttó jövedelemként befolyjni.

A kiadási rovat főbb tételei a következők: Tisztviselők fizetése: 1,504.854.60, nyugdíjasoknak 100,444 lei, a Timişiana temesvári banknak törlesztés a Fehér-Kereszt miatt felvett kölcsönre és kamatok 1,000.000 lei, törlesztés a Budapesti Kereskedelmi Banknál a színház építése idejében felvett kölcsönre és kamat 245,000 lei, rendőrség fenntartásához hozzájárulásra 288,000, utcák és épületek világítása 40,000 épületek, hidak, utcák fenntartása 345,000 lei, köztisztaság céljaira 347,520 lei, mozi fenntartás 600,000, vámbeszedő fizetése 180,000 vágóhid fenntartása 150,000 lei és tartalék marad 265,321.84 lei.

Valami különösebb terve a városi tanácsnak nincsen, mert a költségvetés pénzéből éppen csak, hogy ki tud jönni s így nagyszabásu dolgokra már nem jut. Mindenesetre megelégedéssel látjuk, hogy utcák kövezésére, a hidak, fenntartására 345,000 leit s a köztisztaság céljaira 347,520 leit vettek fel. A tűzoltóság szükségletét nem látjuk külön címen feltüntetve s ezért reméljük, hogy valamelyik másik tételben buvik meg szerényen. Mert, hogy az már nagyon is szükséges, azt kétségtelen.

Válasz egy barátnőmnek

Irta: Nagyteremei Ilona

Javában folyt a diskurzus, mikor egy új vendég érkezik: egy férfi. Nem is néztem oda, csak mikor hozzám jön és bemutatkozik, csak akkor néztem rá szokásomtól eltérően a szemébe. Tudj Isten nem szerettem soha férfi szemekbe nézni, mert azokban mindig olyas valamit láttam, amitől a hátamon végig futott a hideg. Itt valahogy másképp állt a dolog. Önkénytelenül is felnéztem és egyenesen a szemébe. Te Babukám!! olyan édes, szép szemeket, mikből csupa lélek, jóság sugárzott ki, még életemben nem láttam. Éreztem, hogy kezem megreszket és eddig még ismeretlen érzés járja át egész lelkemet. Keveset diskuráltunk, de nekem úgy tűnt fel, hogy régen ismerjük egymást, nem vagyunk idegenek. Mikor elváltunk, éreztem, hogy szívem, lelkem melegeivel szerettem azt az embert. Eszembe jutott egy Judüs írónak a mondása: „mi csak büntetésből vagyunk ezen a földön, oda át valami rosszat cselekedtünk és ezért el kellett válni attól, kit szeretünk, amíg letelik a büntetés és akkor újból megtaláljuk szeretteinket”. Furcsa, gondoltam, hisz ez ugy tünik föl nekem, hogy azt a drága, jószággal teli szemet nem most látom először, hogy aki hozzám szólt, azt a hangot nem most hallom először, hanem már nagyon régen ismerem.

Egyszóval az az érzésem volt, hogy akit kerestem, azt megtaláltam. Találkoztunk gyakran, soha el nem árultam magam. Boldog voltam, lelkem nyugodt, furdótt a napsugárban. Szerettem reménytelenül és mégis megszerettem volna ölelni az egész világot. Jó voltam mindenkinek s mindenkinek örömet akartam szerezni és Weid O-ral el mond-

tam gyakran „mikor boldogok vagyunk, mindig jók vagyunk”. Így voltam én is. Egyszer veszedelmes témára tértünk át, a szerelemre. Azt mondta „ha maga egyszer szerelmes lesz, megcsalja az urát”. Mintha hideg vízzel nyakon öntöttek volna, úgy hatott ez rám. Hm!! gondoltam, hát minden asszonyban a férfiak a prédát látják, minden asszonynak muszáj becsstelennnek lenni?! Rettenetesen bántott a dolog és elég nyersen is feleltem. Pár nap múlva megint elő jött ez a téma és azt mondtam: „be tudom bizonyítani magának, hogy szerethet egy asszony valakit, anélkül, hogy a szeretője legyen”. A válasz ez volt: „nem létezik, majd meglátja, nekem lesz igazam”. A dolog borzasztóan elkésztett. Ha tudta volna, mennyire szeretem a lelkét és hogy minden gondolatom csak övé. Boldog voltam, hogy szeretek, de boldogtalan, hogy ilyen véleménye van az én lelki ideáloknak a nőkről. Elmondhattam Weid O-ral tovább „de mikor jók vagyunk nem mindig vagyunk boldogok”, mert szenvedtem nagyon és most már pár nap után kevésbé voltam boldog ilyen vélemény után.

Eljött az idő, hogy mindent félretéve megmondtam, hogy szeretem, csak azért mondtam ezt meg, hogy lássa, nem minden nő egyforma, ha szeret. Persze mosolygott, nem hitte. Édes istenem, milyen irtózatos lelki tusába került, amíg rá tudtam venni magam, hogy szerelmet valljak egy férlinek, rettenetes, ha eszembe jut még most is, de muszáj volt megtennem, mert nem tudtam elviselni, hogy rólam is ugy vélekedjen, mint a többiről. Sok idő telt el, sokat voltunk együtt, csak ketten, kért, könyörgött, hogy legyek az övé, mert Istenen kívül soh' se tudja meg senki. Mindig csak azt éreztem rá, annyira szeretem magát, oly boldog

vagyok, oly szép most az élet, hogy soh' se tudnám beszennyezni ezt a szép lelki szerelmet. Mert a testi mámor hamar elmúlik, utána jön a kiábrándulás mindkét részről, míg a lelki szerelem örökre megmarad és én azt akarom, hogy akit én úgy megszerettem, az engem tanuljon meg becsülni, mert, ha tisztel és becsül, a világ legboldogabb teremtése én vagyok. Majdnem hosszú évekig ment ez így, bebizonyítottam számtalanszor, hogy ő nekem a legdrágább a világon. Az ő drága aranyos lelke soh' se tud elítélni azért, hogy szeretem, hisz ezt nem kértem Istentől, én erről nem tehettem, de annál inkább tehetek arról, hogy mindig tisztességes maradjak és a becsületelem, ami már nem az enyém, hanem az uramé, azt soha be ne szennyezem és foltot reá ne hozzak, mert megtudnam abban a pillanatban gyűlölni saját magam és legjobban a férjem. Így látod, Babukám, szerelmes vagyok! Szeretek érdek nélkül. Szerettem egy embernek a lelkét, aranyos, drága lelkét reménytelenül és mégis határtalanul boldog vagyok, mert tudom, hogy valamennyire becsül az az ember, akit szeretek.

Látod Babukám, így lehet egy ember bolog egy reménytelen szerelemmel a szívében. Hidd el nekem, nagyon boldog vagyok, mert megmutattam annak a drága, aranyos léleknek, hogy szeretem, de azért soha az övé nem leszek, mert becsületemmel tartozom egy embernek! És azt akarom, hogy becsüljön az a drága, aranyos lélek, ne mondassa soha-soha rólam: „te is csak olyan vagy, mint a többi”.

Ime Babukám a második levelém, ami egyuttal válasz is. Remélem, meg leszel ezzel is elégedve és szem előtt fogod tartani azt, hogy ha egyszer

Dévára jött meghalni egy lugosi fiatal szerelmespár

A Dacia szállóban marólugot
ittak és felvágták ereiket

Megrendítő szerelmi tragédia történt városunkban február 29-én, vasárnap. Egy lugosi szerelmespár közös elhatározással véget vetett életének a Schwarcz-féle Dacia szállóban. Constantinovici István lugosi 21 éves kereskedősegéd és Kralovanszky Valéria szintén lugosi, jobb családból származó 18 éves fiatal leány, szombaton este Marosillyéről Dévára érkeztek s a Dacia szállóban a 7-es számú szobát vették ki. A két fiatal lélek nagyon szerette egymást s mert a leány szülei nem egyeztek bele házasságukba, megszőktek és elhatározták, hogy ha már életükben nem lehetnek egymáséi, legalább közösen fognak meghalni. Az éjszakát nyugodtan töltötték s reggel 7-kor gondolta a fiu az időt jónak a tett kivételére. A még azelőtt való nap megvásárolt zsiros szódát vízben felolvasztották és mind a ketten ittak belőle. A hatás azonban elmaradt, amiért a fiu azt ajánlotta, hogy vágják fel az ereiket. Először a leány ereit, később a saját ereit vágta fel a fiu s amikor látta, hogy a késsel nem végzett tökéletes munkát, mivel teljesen nem tudta felválni az ereiket, a közben a szobaasszonytól kért vízben újabb zsirosszóda mennyiségét oldott fel s azt is kiitta. Ez már oly erős volt, hogy nem is tudott az ágyig menni, hanem lezuhant a díványra. A szerencsétlen pár ezután jajveszékelnéi kezdett, mivel a halál nem következett be azonnal és rettenetes kinokat kellett kiállaniok. A szállodai személyzet azonnal értesítette a rendőrséget, ahonnan Andreicuți biztos szállott ki s az öngyilkosokat a megyei kórházba szállította. Ott gyomormosást alkalmaztak és sebeiket bekötötték. A leány anyyira magához tért, hogy kihallgathatták, azonban még a vasárnap folyamán kiszenvedett. A fiu hétfőig agonizált, hétfőn azonban ő is meghalt.

A szerencsétlen szerelmes párt szerdán, március 2-án temették el Déván nagy részvét mellett. A szerelmesek tragédiája az egész városban megrendítően hatott és mindenből csak részvétet és sajnálkozást váltott ki.

asszony leszel, férjhez mész, családod és azután szeretsz meg valakit, elsőb [mindenek előtt] a becsület, mert az az uradé és neki tartozol vele. Ne hasonlits te a mai modern asszonyokhoz, kik nem tudják egy emberben a lelket szeretni, kik nem tudnak érdeket nélkül szeretni, hanem nekik első az érdek és az érzék. Arra vigyáz, ha asszony leszel, bárhogy családod is az uradban, hogy soh' se sejnálkozzon senki a te uradon, mert akkor te elvesztél régen. Ha szeretünk tisztán, ideálisan, nem bűn s ez boldoggá tesz bennünket, míg az érzéki szerelem csak szerencsétlenséget és szenvedéseket hoz reánk. Had nevensenek az emberek azon, hogy nincs ideális, tiszta szerelem, hisz ez a mai kor átka, hogy ebben nem hisz, de ha lelkembe látnának és egyszer ők is elhagynák a szerelemből az érdeket és az érzékiséget, akkor mikor az számukra bűn, akkor elhinnék és nem nevetnének azon, hogy létezik még és nem halt ki az a szerelem, ahol minden érdek, minden érzékiség háttérbe szorul és csak azt a tiszta, szép lelket szeretjük forrón, igazán, kit megismertünk. Babukám asszony vagyok! szeretek, de becsstelen soh' se tudnék lenni!!! Hidd meg, neked bevallottam volna az igazat, hisz nagyon megszerettek te drága aranyos kislány! Ugye, te nem mosolyogsz rajta, te nem gunyolod ki a tiszta szerelmet? Hidd el, ha kevesebb ember nevetné ki az idealizmust, sokkal kevesebben volnának azok a férjek, kik az aggancsot viselik. — Most én várom válaszod, haddlám, mit szólsz ahhoz, hogy „lehessen az ember boldog egy reménytelen szerelemmel a szívében s lehessen boldogtalan az imádott birtokában”. Megkaptad a választ, Babukám, és most Isten veled drága, nefeledkezz meg arról soha, hogy egy asszonynak legdrágább kincse mindig a becsülete. (Folyt. és vége.) Szeretettel ölel *Máriád.*

A megyei tanács ülése

Hunyadvármegye tanácsa f. hó 1-én, 2-án és 3-án tartotta első ülését Déván a prefectura nagytermében Dr. Vlad Aurel volt miniszter elnöklete alatt.

Tekintettel arra, hogy az ülés csak csütörtök este végződött, nyomdai okokból az ülésről írott részletes referádunkat csak a jövő számunkban hozzuk, mert csak éppen a tárgyszorozat egyes pontjait említjük meg.

Tárgyalta a bizottság a megye közigazgatási menetérol elkészített referádát, az 1926 évi költségvetés módosítását, az 1927 évi költségvetést s ennek keretén belül az egyházak segélyezését s a főszolgabírák utazási általánynak a kérdését.

Csulay Lajos volt alispán, a megye magyarságának egyetlen képviselője minden tárgyhöz hozzászólt és magyarnyelvű érdemleges felszólalásaival a bizottság érdeklődését sikerült felkeltenie, a kisebbségi dolgok iránt is.

Forradalmi újdonságok a divatban

Nem lesz érdektelen a hölgyek előtt, ha divattanulmányozási utamról visszatérve, a Boszorkánykonyhából egyet-mást feltárok.

Azok, akik tagadják a perpetuum mobile, az örök mozgó gépezet lehetőségét, megelégednek a női divatról. A női divatot valami láthatatlan gépezet fűti, fejleszt, sodorja szakadatlanul. Ebben a mozgásban nincs megállás, ez maga az örök mozgó, örök meglepetések, ahol semmi sem új, semmi sem elég, semmi sem éli túl a maga dicsőségét.

Az örök mozgás e világából abból a folytonos nyugtalanságból fogok itt közölni néhány képet, azaz modelt, amely a közeledő tavaszi divatot fogja uralni.

Amikre azt lehetne mondani, hogy a divat forradalmi jelenségei, mindjárt az első: Egy eredeti összeállítású köpeny alá, tavaszra szóló ruha részenként berakva, aztán sima rész kihagyva képezi az alj részt, míg a felső, vagyis blousé szeszélyesen mintázott anyagból készül és úgy lesz összeadva. Második model igen finom és kedves tavaszi újdonság: Estélyi köpeny, amely a legtisztább és legtarkább japáni stilusu. Előkelő és drága anyag, halvány alapon, arany himzéssel készülnek, persze csak olyan hölgyeknek való, akiknek a ruhatáruk bőséges és változatos.

Harmadik model egy utcai tavaszi köpeny, anyag egy apró, hosszú és keresztköcsös sevietből, galléron prém, a fazonon tükörselyem, ugyszintén a hajtóka is, persze nehéz snirlizésű. Igen elegáns, mutatós. A köpeny kelmetől elütő kelmedisznek ez az együttes alkalmazása egészen ujszerű. A ruhák rövidek, Lamme és Meteor selymekből különféle kreációkban készülnek. A kosztümök ugynevezett közép-hosszuak, angol vagy Raje anyagból a fekete köpenyegeket kiszorította a színes, ugynevezett sötét bordó és sötét lila, angolosan készítve, alján és a nyaknál nüsölve, szórványosan apró gombocskákkal diszítve. A ruháknál a vezető szín általában a szürke lesz. Diszesebb öltözékhez ismét utat tört magának a strucc és toll boa, a kalapoknál igen sokat fogunk látni széles rámajut. A harisnya divatban valóságos forradalom állt be. Divat lett a pepita harisnya, amely igen jól mutat a lábakon, továbbá a sima harisnyákon kézi festésből apró figurák, vagy madárcák lesznek festve, de nem olyan magasan, hogy ki ne lássék.

Ugylátszik, a hölgyeknek sok nyugtanságra nincs okuk, a tavaszi és nyári divat sok-sok meglepetést rejteget számukra, sok oly új-

szertü kreációkkal, amelyeknek változatosságában duskálni lehet, ha ugyan a férjek avagy a mamák is úgy akarják.

Az ékszereknél is forradalmi ujitást hoztak be, amennyiben az ékszerek hatalmas drágaköveket engednek láttatni gyűrűkben is, de különösen a fülönfüggőkben. Egy-egy ilyen ékszer palotákat ér. *Lázár Dezső.*

Gyógynövények

Rovatvezető: Alhescu Virgil gyógyszerész
III. Hársfa (Tilia)

Nálunk honos vadon termő, de tenyésztett is, lombos magas szép fa, több fája ismeretes nálunk is: alba, argenta (parrifolia gramifolia) Egyes helyeken erdőket képez.

A gyógyászatban ezek virágzatát használják. A nálunk termő valamennyi faj jó. Junius Julius hóban virágzik, virágzata bogernyős, ennek kocsányához felében adariott egy sárgás zöld, papírvékony áttetsző nyelvalvalaku, csupasz, hálosan nevezett buroklevél.

A bogernyőt faj szerint 5—11 vagy 2—5 virág alkotja. Az apró virágok 5 csónak alakú, lehulló, molyhos virág-zöld, csészelevéllel, 5 sárgás, lapátalakú szíromlevéllel, 30—40 szabad, fehér és a pártat alig tuhnövő porzószállal és felső állású termővel biznak, magháza öt magu, bibeszála hosszú, bibéje öt karélyu. A virágok szaga enyhe, kellemes, ize édeskés, alkatrészei növényi nyálka cukor, csersav, illóolaj. Gyógyhatása: antispasmodic, csillapító és diaforeticus. A népgyógyászatban köhögés ellen használják főzet alakjában, különösen gyermekeknél.

A kereskedelemben kétféle képen fordul elő, a buroklevéllel Flores tilliae c. braties és buroklevél nélkül, mely értékesebb Flores tilliae sine bracteis Nagyban ára levél nélkül 35—40 lei a buroklevéllel pedig 30—35 lei klgr. Állandóan keresetti cikk, könnyen értékesíthető, export képes. A virágok szárítását árnyékos helyen vékony rétegekben gondosan szikköztjük, ajánlatos hársfákat ültetni udvarokon, mezőn és virágjait értékesíteni.

Serestély Béla: „Vasutas élet” c. vígjátékának piskli előadása

Zsufolt ház nézte végig a kitünő szerző darabját

Szombaton, február hó 26-án este Piskin a „Mohilla” féle vendéglőben a piskii műkedvelők előadták Serestély Béla és Bossányi József 3 felvonásos vígjátékát: „A vasutas élet”-et. Tartalma annyi, hogy egy vasuti távirásznagyra-vágyó felesége két leányát minden áron előkelő és magas állású urakhoz akarja adni. A férj ellenben pont az ellenkező álláspontot képviseli, a mesterembereket, az iparosokat tartja tisztességesebb embereknek s ezért jó szívvel nézi, hogy Érszike leánya az asztalos segédet, Abrist szereti. A gentrit, a gigerlit, Kóró Kornél képviseli, aki magát egy nagy család sarjának adja ki, azonban, amint később kiderül, csak egy vándor szintársulatnak sikkasztó pénztárnoka.

As első felvonás a bemutatkozással telik el. Rendre megismerkedünk a személyekkel, a második felvonás a vasuti sztrájk idején kis vidéki állomás irodáját festi, ahol mindenféle népség összegyűl, a harmadik felvonásban pedig a népség leleplezi a nagyuri allűrökkel dolgozó Koró Kornélt.

Jól és ügyesen van jelenetelve minden részében, kirívóan a darab tartalmához, mindvégig érdekes és leköti a figyelmet. Aktuálisnak

azonban nem aktuális, mert a darabb által ki-domborított felfogás a társadalomban már régen elfogadtatott. Ezért nem helyi szinpadokon elveszti a darab jelentőségét. 1911-ben amikor iródott és amikor Piskin elő is adták forradalmat jelentett s ezért csak dicséret illethette s illetheti ma is a szerzőket, akik közül — sajnos — Bossányi József 1918-ban már elköltözött az élők sorából.

A piskii műkedvelőkben nagyszerű színészeket ismertünk meg. A darab mindvégig lekötötte a közönség figyelmét, mert olyan nagyszerűen játszottak. Istenadta tehetség és betanítás, tudatos tudás párosult, hogy sikerre vigye ezt a vasuti életből merített vigjátékot illetve életképet, melyet mi legjobban operettnek szeretnénk elkeresztelni. Ha Zsigmond József ének és Zoller Böske, valamint Gábor Mici táncszámánál több ének és táncszám lett volna, a darab az operett elnevezésre tökéletesen rászolgált volna.

Helyszüke miatt nincsen terünk mindegyik szereplőről kimerítően írni, de vegyék ugye néhány sor megemlékezést is, mintha tiszoros dicshimnuszokat zengettünk volna róluk, mert megérdemelik. Kránitz Árpád (távirász), K. Csobod Erzsé (felesége), Horváth Mici (Erzsike), Csizmadia Mancsi (Iuliska), Zsigmond József (asztalossegéd), Csürös István (Koró Kornél), Fraunhofer Miklós (vasuti gyakornok), Szabó Endre (hivatalnok), Fraunhofer Mátyás (vonatvezető), Fekete József (hordár), Girbován Gábor (állomásfőnök), Péterfi Ferenc színigazgató szerepben voltak kitűnő műkedvelők. A többiek, mint: Locher Sándor, Pintér Böske, Engelhardt Kató, Hósep Ferenc. Sándor Ferenc, Sziebig Gusztáv, Herczegh Károly, Hugyecz László, Nagy Gyula, M. Csobod Irma, Zoller Böske, Gábor Mici, Nagy Gyula, Jandejszka Rudolf szintén hozzájárultak az est sikeréhez.

A rendezés jó volt s ezért Csürös Istvánt illeti dicséret, aki fáradhatatlanul tanította be a kiváló műkedvelőket s aki maga is derekas munkát végzett. Jó betanító és jó rendező és elsőrangú műkedvelő. Aktuális strófáin sokat nevéteit a közönség.

HIREK

— **Dr. Câmpean Simon Hunyadvármegye prefektusa belépett az Averescu pártba.** A „Cuvântul“ hiráda szerint Dr. Câmpean Simon Hunyadvármegye prefectusa és dr. Glava Cornél brádi képviselő, akik eddig a román-nemzeti párt Goldis-irakciójához tartoztak, beléptek az Averescu pártba.

— **Esküvő.** Licker László magántisztviselő (Déva) és Müller Lujzika urleány (Jám) f. évi február hó 28-án tartották esküvőjüket Jámon.

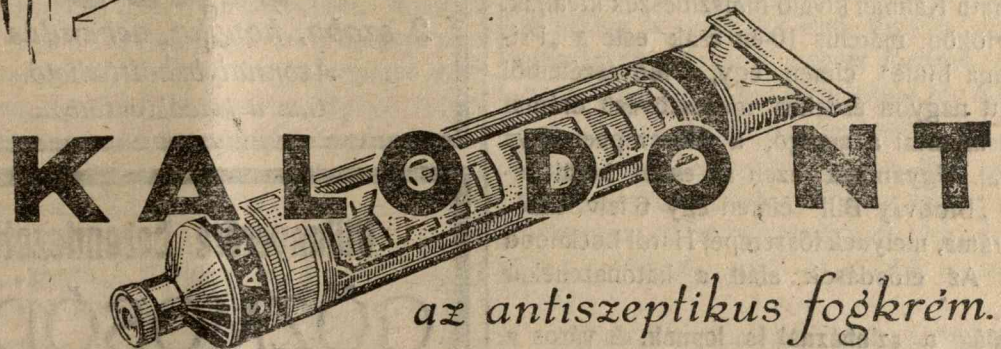
— **A dévai ügyvédi kamara választmány ülése.** A dévai ügyvédi kamara március 3-án tartotta alakuló közgyűlését a törvényszék épületében Dr. Tatár Jenő kamarai dékán elnöklete alatt. A kamara választmánya dékán helyettesül Dr. László László, pénztárnoknak Dr. Issekutz Gergely dévai ügyvédek választotta meg. Megalakították a kamara fegyelmi bizottságát is, melynek tagjai Dr. Glava Cornél, Dr. Tirea Mihály, Dr. Issekutz Gergely és Dr. Glück Ede lettek. Döntött a választmány abban is, hogy az idei rendes évi közgyűlést f. hó 27-ére hívja össze, kellő számu meg nem jelenés esetén pedig április 3-ára. A választmány elintézte a sürgősebb folyó ügyeket is. Jóváhagyta az 1927 évre szóló költségvetést, amelyet elfogadás végett, a kamara az évi rendes közgyűlés elé fog terjeszteni.



A fogmosás este

Ép oly fontos, mint reggel, mert az éjszaka az az idő, a mikor a fogak ellenségei teljesen zavartalanul üzik romboló munkájukat. Óvja meg egészségét rendszeres fogápolással, lefekvés előtt is legyen kéznél

SARG



az antiszeptikus fogkrém.

— **Tanase szintársulata Déván.** Tanase hírneves társulata április 10-én délutáni és esti előadást tart a városi színházban.

— **A „Corvin“ sportklub hushagyókeddi Dominóestélye.** A dévai „Corvin“ sportklub március 1-én hushagyó kedden Dominóestélyt rendezett a Fehér-Keresztben. Az estélyen 38 dominó jelmez jelent meg, egytől egyig a legizlesebb kivitelben. Piros, fekete, lila és más variációk váltogatták egymást. A farsang hercegnőjének a résztvevők Nádasdy Etelkát, udvarmesterének pedig Györkös Lajost választották meg. Az estélyen nagyon sokan vettek részt és külön is kiemelhetjük, hogy a mulatság válogatott közönsége a Dominó-estélyt valóságos elit-bállá avatta. A erkölcsi siker mellett az anyagi sem maradt el. A tiszta jövedelmet a klub felszerelési alapja javára fordítja.

— **Beethoven emlékünnepe.** Mult számunkban már megemlékeztünk arról, hogy Déva város közönsége is ünnepelni fogja az eddig nagy zeneköltőt, Beethoven, halálának 100 éves évfordulójára alkalmából. Ebből a célból az elmúlt hó 26-án gyűlt egybe az a szűkebb körű bizottság, mely az ünnepségek rendezését magára vállalta, és a melyben Déva város iskoláinak vezetői, a házi 4 gr. ezred parancsnoksága, s néhány hivatásos és nem hivatásos zenész vesznek részt. A program nagy vonalakban már meg lett állapítva, szem előtt tartásával annak, hogy a hallhatatlan mester által teremtett művek minden faja, symfonia, vonós-negyed, sonata, ének, be legyen mutatva. Az ünnepély megtartásának ideje azonban még bizonytalan és minden valószínűség szerint a jövő hó elejére fog esni és mindenesetre azonban attól függ, mikorra fognak elkészülni a szereplők súlyos feladatukkal: Beethoven úgy reprezentálni, hogy az hozzá méltó legyen. Jelen alkalommal is felhívjuk a közönség érdeklődését erre a közelebbi kultúreseményre melynek minél magasabb értékűvé tételének érdekében a rendezőség semmi áldozatot, s a szereplők semmi fáradságos munkát nem fognak kimélni.

— **Halálozások.** Kirschenhauser Ernő, vajdahunyadi kereskedő, a „Hunyadvármegye“ dévai lapársunk munkatársa március 1-én 35 éves korában szívszélhűdésben Vajdahunyadon hirtelen elhunyt. Temetése f. hó 2-án volt nagy részvét mellett.

— **Ávrám József dévai lakos f. hó 2-án Déván meghalt.** Március 4-én temették el nagy részvét mellett.

— **Közgazdasági jelentés.** Gabonapiac. Buza ellanyhult. Nagy malmok lisztkészleteiket nagyon nehezen tudják csak elhelyezni, s így a kereslet alábbhagyott. Ára lei 900 körül, lanyhuló irányzattal. Tengeri elég bőven van a piacon. Ára 5—510 lei métermázsánként. Bab kereslet egyáltalában nincsen. Pénzünk szilárduló tendenciát mutat, úgy hogy ma állandóan 3 felett van Zürichben 1927. évi március hó 2-án.

— **Műsoros estély.** A dévai munkások műkedvelő gárdája Kubinszky Viktor rendezésében könyvtára céljaira ma, szombaton este műkedvelő előadást rendez a városi színházban. Szinre kerülnek: „A szekrény rejtelméi“ és „Autonomia“ című 1 felvonásos vigjátékok és „A legnagyobb bűn“ című 1 felvonásos dráma. A gárda bemutatkozó előadása iránt nagy az érdeklődés.

— **Tisztviselők képesítő vizsgája a megyénél.** Mult hó 28-án zajlott le a megyénél a tisztviselők képesítő vizsgája. A vizsgáló bizottság tagjai voltak: Dr. Câmpean Simion prefektus, Candrea Valer szubprefektus és Perian Péter polgármester. A vizsgán a megye területéről 18 tisztviselő jelentkezett. A szóbeli vizsga tárgya a román földrajz, történelem és szám-tan volt, azonkívül általános kérdések a közigazgatás és a számvitel köréből. A jelentkezett tisztviselők mind sikerrel tették le a vizsgát.

— **Sport.** A zsilvölgyi egyesületek erősen készülnek a tavaszi küzdelemre. A Camp az új saiont már a megerősített csapatával veszi fel. A saion egyik főmérkőzése a Camp—Minerul már március 6-án Petrozsényban kerül lejátszásra, 12-én a Minerul újabb kemény dió várja Aradon az Amte. Ha a bíró kérdést jól szikerül az egyesületnek megoldani, úgy igen szép sportidény vár a hunyadmegyei sportkedvelőkre.

Belzó.

— A dévai ipartestület álarcos estélye mult hó 26-án zajlott le a Fehér-Keresztben igen szép erkölcsi és anyagi sikerrel. Az estélyen mintegy 40 jelmezes jelent meg. A jelmezek mind igen szépek és csinosak voltak. A szépségverseny első nyertese Ránk Mariska volt (kérdőjel) 4376 szavazattal, a második nyertese Mischung Ilonka (suszterinas) 4176 szavazattal és a harmadik díjat Telegdy Rózsika (Piski) vitte el 1377 szavazattal scharleston jelmezével. Szépek voltak még: török, háremhölgy, biedermeier és varázslónő többek között. A vígasság a legjobb hangulatban a reggeli óráig tartott.

— Legujabb tavaszi kosztüm, kabát, ruha, kalap divatlapok megérkeztek és kaphatók. Laufer könyvkereskedésében.

— Városi mozgó hírei. Vasárnap, március hó 6-án délután és esti előadásban a modern filmgyártás egyik legnagyobb sikerű alkotását, a „Fekete angyal” című 6 felvonásos társadalmi drámát fogja bemutatni a városi mozgó. A rendkívül szép kiállítású, gazdag és változatos cselekményű film főszerepét Bánky Vilma és Ronath Kálmán kiváló filmszínészek kreálják. Csütörtökön, március 10-én csak este a „Prímadonna büne” címen egy, a művészetből merített nagyon érdekes meseszövegű drámát fog bemutatni a mozgó, a főszerepben Lya Marával. Ugyancsak ezen az estén kerül vetítésre „Brodvay Bill” címen egy 6 felv. amerikai dráma, melynek főszerepét Harol Locknood játssza. Az előadások alatt a katonazenekar játszik.

— Még a színháznál is lopnak. A város a színháznál a páholy és a karzat, feljáratoknál a villanylámpákat újból felszerelte, mivel azokat ellopták volt. Reméljük, hogy a körte tolvajok ezután meg fogják kímélni a szegény várost és nem fognak olyan kárt okozni, amely nem csak a városnak és közvetve a polgároknak, hanem, amikor az a mozilátogató közönségnek is nagyon kellemetlen. A város ugyanis nem fogja minden nap pótolni ezeket a lámpákat s így a színházba járó közönségnek kell majd emiatt szenvednie, mint, ahogy eddig is szenvedett.

— Házigazdák figyelmébe. Több évi kísérletezés után általam összeválogatott, a legkifinomultabb speciális 10 darabból álló lugas gyűjteményt 110 lei értékben szállítom. Nagyon ajánlatos a rendelkezésükre álló legkisebb területű helyiségen is jövedelmezés, de még szépségi szempontból is lugast létesítenünk. Nagy kárt szenved mindazon egyén, aki ezen fajból nem tiltet, ha azon helyiség egyáltalában más célra nem használható, mert ezen lugasfajok árnyékos helyen, kőfalak, kerítések mellett, házak előtt, bárhol is megteremnek. Megrendelhető lapunk kiadóhivatalában vagy Székely Gábor szállóhivatalában telepén Diosig in Bihor, jud. Bihor.

— Forgalmi adó befizetési napjai. A forgalmi adót március hónapban a következő sorrendben kell befizetni: Március hó 5-én ABC, 7-én EFG, 8-án HJK, 9-én LM, 10-én NOP, 11-én RST, 12-én UVZ kezdőbetűs nevű adózók.

— Rund filet fehér himzés, Filet ajour kézi-munkanlbumok érkeztek és kaphatók Laufer Vilmos könyvkereskedésben Déva.

Munkaközvetítés. A dévai állami munkaközvetítő hivatal Str. Aurel Vlaicu No. 1., bejelentések útján a következő munkások kaphatnak azonnali belépésre alkalmazást: 1 borbély, 2 német nevelőnő, 4 pincérleány, 5 cselédleány, 2 iparostanonc. Foglalkozást keresnek azonnali belépésre a következő munkások: 1 asztalos, 1 erdőkezelő, 1 gyermekgondozónő, 1 szoptatósdajka.

A közvetítés teljesen ingyenes és a legrovidebb időn belül történik. Minden munkás munkába lépése alkalmával a következő iratoknak kell birtokában legyen: a) Munkakönyv, b) Lakásváltoztatási igazolvány a „Biroul Populației”-től. Ha a munkás nem rendelkezik a fentjelzett iratokkal, meg lesz büntetve, valamint munkaadója is, kiőt ez iratok nélkül alkalmazta. Felhívjuk b. figyelmét a t. közön-

ségnek, hogy igényüket jelentsék be a hivatalnál bármelyik munkanapon d. e. 8—12-ig és d. u. 3—5-ig. A bejelentés történhetik személyesen, szóval, írásban, postán vagy telefonon: szám 43. Az áll. munkaközv. hiv. vezetője: Sassu.

Laptulajdonos és kiadó: LAUFER VILMOS.

Köszönetnyilvánítás

Mindazok, akik felejthetetlen *Valikánk* temetésén való megjelenésükkel és virággal igyekeztek fájalmunkat enyhíteni, fogadják ezuton hálás köszönetünket.

42 1-1

Kralovanszky család.

Eladó a város legforgalmasabb utcájában egy **ház,**

mely áll, 4 szoba, konyha, kamara, fürdőszoba, pince és más mellékhelyiségekből.

Adómentes. 43 1 2

Értekezhetni a kiadóhivatalban.

ELADÓ

2 szoba, konyha, verandás ház.

Azonnal beköltözhető.

Cím a kiadóhivatalban.

39 2 3

Villanyerőre berendezett

GŐZMOSÓDA

eladó

FÉNYEZŐ, VASA Ó
ÉS EGYÉB
GÉPEKSEL.

Érdeklődni a kiadóban.

ZONGORA

„Stelchamer” bécsi gyártmányu, kitűnő hangu, alig használt olcsón eladó. Cím a kiadóban. 35 3 3

Eladó két hold szőlő

Vincellőr épület, préház és az összes gépezetekkel. Kút az udvaron. — Cím a kiadóhivatalban. 31 3

ELADÓ HÁZAK!

A Str. Mihail Cogălniceanu 7 szám alatt eladó 2 lakóház. Értekezhetni ugyanott a tulajdonosnál. Egyik ház teljesen újonnan épült, áll 2 szoba, konyha, kamara, mellékhelyiségekből és kertből. Másik áll egy 3 szoba, konyha, kamara, pince, mellékhelyiségek, villanyvilágítással, nagy kerttel és egy különálló két szoba, konyha, kamara és mellékhelyiségekből álló lakásból. 24 5—

Szőlősgazdák figyelmébe!



Pótlásra és ujtelepítésre minden fajban, kitűnően bevált szőlőoltványok és direkttermők legjutányosabb árban megrendelhetők lapunk kiadóhivatalában vagy Székely Gábor szőlőoltvány telepén Diosig in Bihor, jud. Bihor. 5—

Direkt rendeléseknél kérjük e cikkekre hivatkozni!

Használt, de jó állapotban levő különböző méretű ablak és ajtó eladó, ugyanott 2 drb. tömör autógummi 880—120 méretű.

Cím a kiadóhivatalban.

Eladó egy billiárd-asztal, ugyanott egy hosszú zongora 30.000 Leiért 38 2 3

Steiner Józsefnél, Simeria

FIAT

„FIAT 509 TYPUS”
CONFORT AUTOGARAGE
RAFAEL JÓZSEF DEVA

FIAT

a világhírű torinói „Fiat” művek hunyadmegyei képviselője, tekintettel a nagy valuta javulásra, a régi gyári árak redukálásával igen előnyös fizetési feltételek mellett ajánlja megvételre különösen a minden igényt kielégítő

Typus 509 torpedó autót
720 dollár + 70,000 leiért.

Raktáron tart mindenféle típusu Fiat személy- és teher autókat.

503.

Óriási választék autóalkatrészek és felszerelési cikkekben.